

Authentic
Classic | Trio
Design: Stefan Westmeyer





Authentic

Authentic Classic

Authentic Trio

Design:
Stefan Westmeyer

Für Authentic werden ausgesuchte 100- bis 120-jährige Baumstämme verwendet. Die Bohlen aus dem Herzen des Baumstammes bilden das Tischblatt. Die Rinden der Bohlen werden abgetragen, das darunter liegende Holz wird gebürstet, sodass die Wuchsform des Stammes und die natürliche Ausformung der Bohlen sichtbar und fühlbar bleiben. Bei Authentic Classic bilden zwei Bohlen das Tischblatt. Bei Authentic Trio werden drei Bohlen ausgesucht und die Innenkanten der Bohlen sind gerade geschnitten. Der Baumstamm bestimmt nicht nur die Optik der Bohlen, sondern gibt auch Breite und Form des Tisches vor. Risse und Astlöcher werden schwarz ausgespachtelt. Die 4 cm starken Bohlen werden von zwei schlichten Bügelfüssen getragen.

Des troncs vieux de 100 à 120 ans sont sélectionnés pour la fabrication de la table Authentic. Les planches provenant du cœur du tronc constituent le plateau de la table. Les planches extérieures sont écorcées, le bois nu est ensuite brossé de manière à laisser apparentes et palpables la forme du tronc et les lignes naturelles des grumes. Pour Authentic Classic, deux planches constituent le plateau. Pour Authentic Trio, trois planches sont sélectionnées et les chants intérieurs des planches sont coupés en ligne droite. Le tronc d'arbre détermine non seulement l'apparence des planches, mais également la largeur et la forme de la table. Les fissures et les nœuds sont mastiqués en noir. Les planches de 4 cm d'épaisseur sont supportées par deux piétements traineau très sobre.

Die nachfolgend aufgeführten Massangaben sind Richtwerte, die Breite variiert je nach Wuchsform des Baumes. Bei grossen Längen bitte vorab die Verfügbarkeit des Holzes abklären. Die verwendeten Baumstämme sind Unikate, deshalb variiert auch die Farbigekeit und Struktur des Holzes. Die Kraft und Urwüchsigkeit des Holzes kann sich durchaus in kleinen Rissen an der Stirnseite der Bohlen zeigen.

Les dimensions ci-dessous ne sont mentionnées qu'à titre indicatif, la largeur variant en fonction de la forme prise par l'arbre au fur et à mesure de sa croissance. Pour les grandes longueurs, il est conseillé de s'assurer au préalable de la disponibilité du bois. Les grumes utilisées sont des pièces uniques, ce qui explique les variations de teinte et de structure du bois. Il est tout à fait possible de percevoir la puissance et l'authenticité du bois au travers de petites fissures visibles en bout de planches.

1_Masse Dimensions

Tisch Table

Breite Largeur	Längen Longueurs	Höhe Hauteur
ca. env. 95 cm	160 170 180 190 200 210 220 230 cm	74 cm
ca. env. 95 cm	240 250 260 270 280 290 300 cm	74 cm

2_Materialien Matériaux

Massivholz Bois massif



Ulme Orme	Asteiche Chêne nouveau	Europ. Kirschbaum Merisier européen	Amerik. Nussbaum Noyer américain	Europ. Nussbaum Noyer européen
--------------	---------------------------	--	-------------------------------------	-----------------------------------

Metall Métal

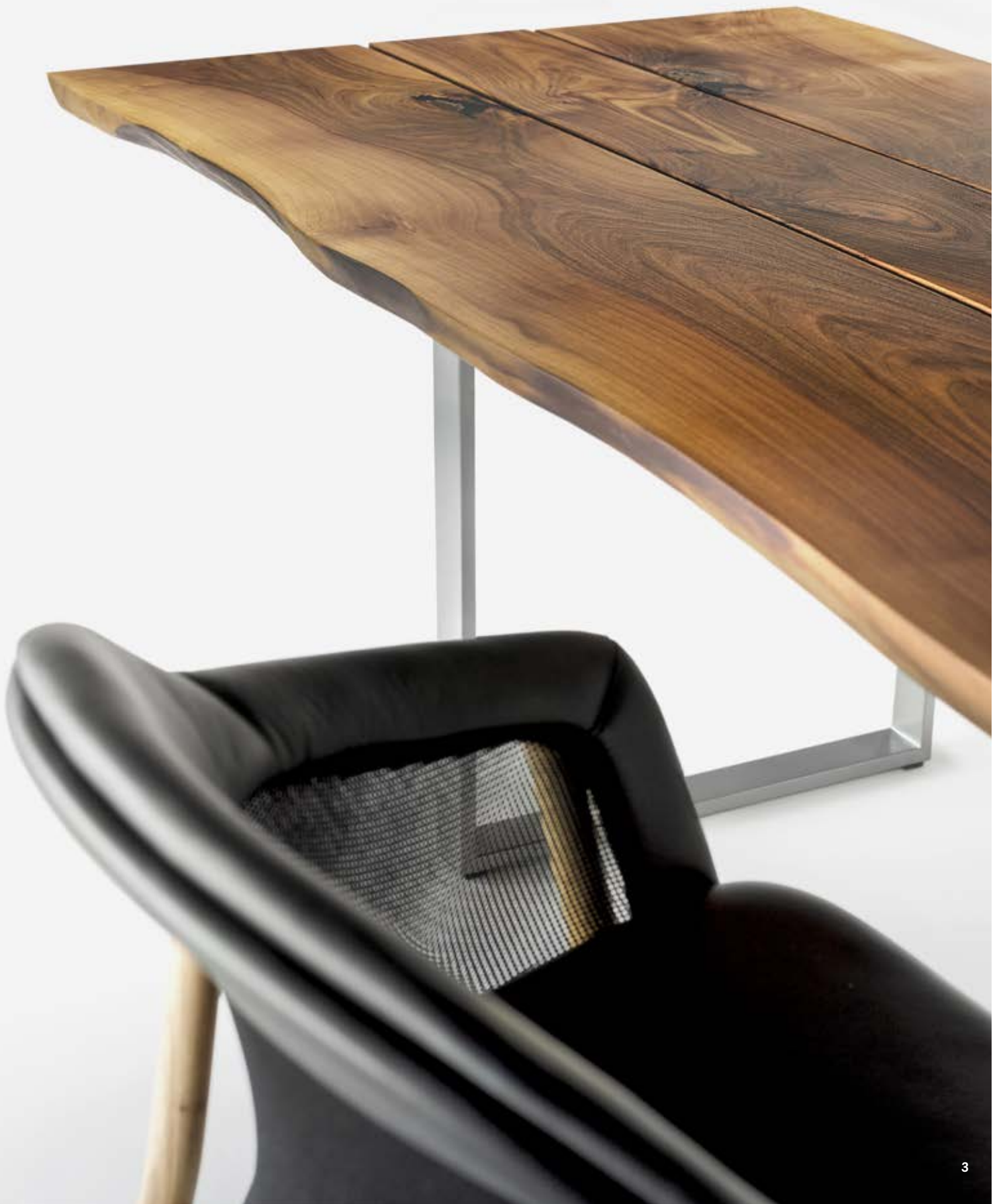


Schwarz Noir	Chromnickelstahl Acier chromé nickelé
-----------------	--

3_Optionen Options

Bügel fuss Chromnickelstahl	Piétement traineau acier chromé nickelé	<input checked="" type="radio"/>
Bügel fuss Schwarz	Piétement traineau noir	<input type="radio"/>
Bügel fuss nach RAL-Farben lackiert	Piétement traineau laqué selon coloris RAL	<input type="radio"/>
Massivholz geölt	Bois massif huilé	<input checked="" type="radio"/>
Massivholz lackiert	Bois massif laqué	<input type="radio"/>
Risse und Äste schwarz ausgespachtelt	Fissures et noeuds mastiqués noirs	<input checked="" type="radio"/>

Standard	Standard	<input checked="" type="radio"/>
Optional	En option	<input type="radio"/>











Ein einzigartiges Stück Natur, entstanden in mehr als hundert Jahren.
Un produit de la nature unique, datant de plus de 100 ans.



Authentic Classic. Das Blatt wird aus 2 Bohlen gefertigt. Alle Längskanten zeigen die Wuchsform des Baumstammes (Foto Frontseite).

Authentic Trio. Das Tischblatt besteht aus 3 herznahen Bohlen. Die Aussenkanten folgen der Wuchsform des Baumstammes, die Innenkanten der Bretter sind gerade geschnitten. So ergibt sich eine praktische Mittelablage auf der Tischplatte (Foto oben).

Authentic Classic. Pour Authentic Classic, deux planches constituent le plateau. Tous les chants longitudinaux reprennent les contours naturels du tronc de l'arbre (Illustration de la face avant).

Authentic Trio. Des planches provenant du cœur du tronc constituent le plateau de la table. Les chants extérieurs reprennent les contours naturels du tronc de l'arbre, les chants intérieurs des planches sont coupés en ligne droite. La planche médiane de coupe droite, très pratique, permet d'y déposer des objets (Illustration ci-dessus).



Bildlegenden: Titelseite, Tisch Authentic Classic in Europ. Nussbaum. Bild 1, Tisch Authentic Classic in Europ. Nussbaum, Stuhl Yara WL. Bild 2, Tisch Authentic Trio in Europ. Nussbaum. Stuhl Lana. Bild 3, Tisch Authentic Classic in Europ. Nussbaum, Stuhl Lana. Bild 4, Tisch Authentic Classic in Europ. Nussbaum, Bank Permessio. Bild 5, Tisch Authentic Classic in Europ. Nussbaum, Bank Permessio und Stuhl Lynn.

Légendes: Page de couverture, Authentic Classic table en noyer européen. Illustration 1, table Authentic Classic en noyer européen, chaise Yara WL. Illustration 2, table Authentic Trio en noyer européen, chaise Lana. Illustration 3, table Authentic Trio en noyer européen, chaise Lana. Illustration 4, table Authentic Classic en noyer européen, banc Permessio. Illustration 5, table Authentic Classic en noyer européen, banc Permessio et chaise Lynn.

Girsberger AG, Bützberg, CH
 Girsberger GmbH, Wien, A
 Girsberger France, Paris, F
 Girsberger GmbH, Endingen, D
 Girsberger Benelux BV, Amsterdam, NL
 Tuna Girsberger Tic. AS Silivri, TR

mail@girsberger.com
www.girsberger.com

3 Jahre Garantie
 3 ans de garantie

